

STEIGENBERGER
B E L V E D E R E
D A V O S



Alpendorf mit Weltstadtflair.

An alpine village with metropolitan flair.

www.davos.steigenberger.de



a step into excellence



Eine traumhafte Lage.

Gut 1560 m über dem Meeresspiegel heißt Sie das Steigenberger Hotel Belvédère stilvoll willkommen: 1875 erbaut und 2007 renoviert zählt das 5-Sterne-Domizil zu einem der berühmtesten Grandhotels. Erleben Sie ein Stück große Vergangenheit, genießen Sie einen aufmerksamen Service und freuen Sie sich auf vollendete Gastlichkeit.

Ob Wellnessoase „Belvédère Vital“, Sport in der freien Natur oder romantisches Candlelight-Dinner – das Steigenberger Hotel Belvédère ist ein idealer Ort, um sich privat wie geschäftlich wohlfühlen.

In bester Lage, mitten im Zentrum gelegen, 1 km zum Bahnhof, 300 m zum Kongresszentrum, Einkaufsmöglichkeiten in unmittelbarer Nähe und 150 km zum Flughafen Zürich.



Dreamlike surroundings.

The Steigenberger Hotel Belvédère welcomes you in style, at 1'560 metres above sea level. Built in 1875 and renovated in 2007, the five-star residence combines the discreet elegance of the past with the vibrant present. Distinguished by restrained elegance, attentive service and complete hospitality.

Whether relaxing in our wellness-area "Belvédère Vital", hiking and skiing, enjoying a delightful candle light dinner or having a drink at the cosy Carigiet-Bar, attending a meeting in one of our seminar areas or teambuilding in free nature – we guarantee you a memorable stay at the Steigenberger Hotel Belvédère.

Excellent central location. 1 kilometre to the station, 300 metres to the Congress Center, shopping and nightlife in direct proximity. 150 kilometres to the airport Zurich.



Das Sommer- und Winterparadies.

Ob als Sommerresidenz in den Bergen oder als winterlicher Schneepalast – das Steigenberger Hotel Belvédère in Davos erwartet Sie mit einem „Zauberberg“ voller Möglichkeiten. 325 km Skipisten fordern Snowboard- und Skifans heraus, 75 km Loipen warten auf die Langläufer. Rund um das Steigenberger Hotel Belvédère präsentiert sich Ihnen ein Eldorado in 1 560 m Höhe, bei dem auch Wanderfreunde voll auf ihre Kosten kommen.

Golf ist und bleibt die ideale Verbindung zwischen Bewegung und Entspannung. Die Kulisse von malerischen Bergketten unterstreicht die Erholung vom Alltag für Golfprofis ebenso wie für interessierte Einsteiger.



A summer and winter paradise.

The Steigenberger Hotel Belvédère in Davos – a summer residence in the mountains and a snow palace in the winter. Here, guests have a 'Magic Mountain' of sporting choices: 325 kilometres of slopes for snowboard and ski fans and 75 kilometres of prepared courses for cross-country skiers. Hikers and nature lovers will also be delighted by this El Dorado at an altitude of 1'560 metres.

Golf is an ideal combination of exercise and relaxation. The picturesque mountain range setting is perfect for professional golfers as well as for interested newcomers.



Auf Antrieb zu Hause.

Belvédère – der Name steht für herrliche Urlaubsaussichten. Und tatsächlich: Der Blick aus dem Fenster von fast allen 97 „Alpine Classic“-Zimmern und 30 Suiten kann kaum schöner sein. Folgen Sie Ihren Augen in eine herrliche Bergwelt, die nur darauf wartet, von Ihnen entdeckt zu werden. Schon ein erster Augenblick zeigt: Davos zu Füßen und die frische Höhenluft in der Nase, da fängt Ihr Aufenthalt gleich mit Wohlfühlen und Entspannen an.

At home right away.

Belvédère – the name stands for enchanting holiday perspectives. The mountain panorama from the windows of almost all of the 97 'Alpine classic' rooms and 30 suites – an exciting spirit of adventure. Well-being and relaxation are priorities of the day. The fresh mountain air is invigorating – in summer and winter.



Für jeden Geschmack.

Festlich dinieren bei Kerzenschein – im eleganten Restaurant „Belvédère“ geniessen Sie das Gourmetangebot einer klassisch-französischen Küche. Unser italienisches Restaurant offeriert – im Winter unter dem Namen „Romeo & Julia“, im Sommer als „Trattoria“ – italienisch-mediterrane Spezialitäten. „Savoir vivre“ heisst die Devise im Bistro „Voila“ und ist das Motto für den kleinen Appetit zwischendurch. Den Abend lassen Sie an der Carigiet-Bar, dem Herzen des Belvédères ausklingen, wo wir Sie mit internationalen Cocktails verwöhnen.

Something for everyone.

The Italian restaurant – ‘Romeo & Julia’ in the winter, ‘Trattoria’ in the summer – offers Italian-Mediterranean specialties. ‘Savoir vivre’ is the motto in the Bistro ‘Voila’ for snacks between meals. And there is no better way to round off the evening than at the Carigiet Bar, the heart of the Belvédère where we spoil you with our cocktails.



Relaxen mit Panoramablick.

Von der Skipiste direkt ins Hallenbad – auch das ist möglich im Steigenberger Hotel Belvédère. Ob Skifahren oder Wandern, ob Relaxen in der Wellnesslandschaft mit Schwimmbad oder Abtauchen im Whirlpool, ob Sauna oder Dampfbad – hier gibt es alles, was das Herz der aktiven Gäste begehrt. Bis hin zu Fitnessraum, Solarium oder Kosmetikstudio. Wem das noch nicht reicht, der setzt dem körperlichen Wohlbefinden mit einer wohltuenden Massage die Krone auf.

Relax with a panoramic view.

From the ski slopes into the pool! For hikers as well, there is nothing finer than relaxing in the wellness landscape with swimming pool, whirlpool, sauna and steam bath. Round off the day's activities in the fitness room, solarium and cosmetic studio or under the experienced hands of a masseur and look forward to the culinary delights offered by the hotel.



Entspannt tagen.

Hier in Davos bekommt Arbeiten eine völlig neue Bedeutung. Vor allem die herrliche Schweizer Bergwelt sorgt für höchste Motivation und beste Arbeitsergebnisse. Das Steigenberger Hotel Belvédère ist auch für Ihr Business die richtige Adresse. Ob kleine Tagung in einem der fünf Konferenzräume mit modernster Technik oder großes World Economic Forum – der Business-Service im Hotel wächst mit Ihren Anforderungen.

Relaxing conferences.

Here in Davos, a first-rate conference environment, work acquires a completely new meaning. The wonderful Swiss mountain landscape promotes maximum motivation and best work results. For a small meeting in one of the five conference rooms with state-of-the-art equipment or the World Economic Forum, the Steigenberger Hotel Belvédère is the right address for business people too.



Ferienty & Alpenmetropole.

Davos in Graubünden ist ein Urlaubsdorado, das viele Gesichter hat. Die Naturidylle wechselt mit dem Charme einer pulsierenden Ferienty und Traditionsbewusstsein ergänzt sich mit Welt-offenheit. Kurz: Davos ist Stadt und Land in einem. Genießen Sie die Vielfalt einer Alpenmetropole, die voller Gegensätze steckt. Der Davoser See, die Bergbahnen bis auf 2844 m Höhe, das moderne Sportzentrum, das Kongresszentrum und die sehr gut erschlossene Infrastruktur sind eine Seite. Die andere entdecken Sie direkt vor Ort.

Holiday City & Alpine Metropolis.

Davos in the Grisons, the holiday corner of Switzerland, wears many hats. Idyllic nature and humming holiday city. Traditional and open minded. Davos is both town and country in one. The lake of Davos, ropeways reaching altitudes up to 2'844 metres, a modern sports centre, the Congress Centre and an excellent infrastructure that offers everything.

Award World

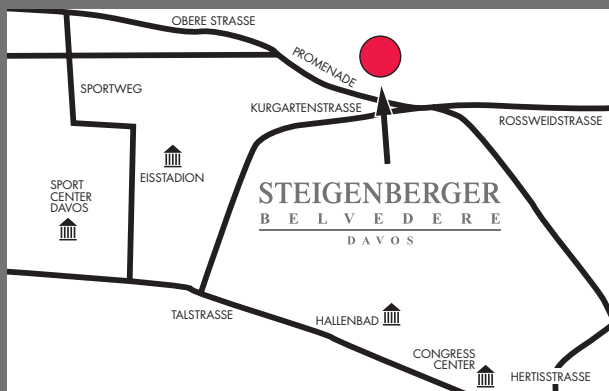


Entdecken Sie die Award World.

Erleben Sie eine Welt voller Punkte, Prämien und Privilegien. Als Inhaber einer Award World-Karte profitieren Sie bei jedem Hotel-aufenthalt von zahlreichen Vorteilen und sammeln automatisch Punkte, die Sie in attraktive Prämien einlösen können. Von Reisen & Events über Accessoires & Lifestyle, Familie & Kinder bis hin zu Spenden & Hilfen – bei Award World ist für jeden Geschmack und für jedes Punktekonto das Passende dabei.

Discover the Award World.

Experience a world of points, premiums and privileges. As an owner of an Award World card, you will profit from numerous advantages during every stay at our hotels and automatically collect points which you can convert into attractive rewards. From Travel & Events via Accessories & Lifestyle, Family & Kids through to Charity & Support – we have compiled something suitable for every taste and for all numbers of points.



Entfernungen · Distances

Stadtzentrum · City centre	0,5 km
Hauptbahnhof · Main railway station	1 km
Autobahn (A13) · Motorway (A13)	45 km
Flughafen Zürich · Zurich Airport	150 km

Information und Reservierung / Information and reservation

Steigenberger Touristikservice: gebührenfrei aus Deutschland, Österreich, der Schweiz und Großbritannien / Toll-free from Germany, Austria, Switzerland and United Kingdom:
00-800-STHOTELS oder 00800-78 46 83 57

Aus anderen Ländern / From other countries:

Telefon / Telephone: +49 69 66564-460

Fax: +49 69 66564-466

www.steigenberger.de · info@steigenberger.de

Steigenberger Hotel Belvédère,
Promenade 89, CH-7270 Davos Platz
Telefon: +41 81 4156000 · Fax: +41 81 4156001
davos@steigenberger.ch · www.davos.steigenberger.ch